

PFLANZEN-BEWÄSSERUNGSOLLA MIT DECKEL / PLANT IRRIGATION POT WITH LID / OYA

DE AT CH

PFLANZEN-BEWÄSSERUNGSOLLA MIT DECKEL

Gebrauchsanleitung

GB IE

PLANT IRRIGATION POT WITH LID

Instructions for use

FR BE

OYA

Mode d'emploi

NL BE

PLANTEN-BEWATERINGSOLLA MET DEKSEL

Gebruiksaanwijzing

PL

OLLAS DO NAWADNIANIA ROŚLIN Z POKRYWKĄ

Instrukcja używania

CZ

ZAVLAŽOVACÍ OLLA NA ROSTLINY S VÍKEM

Návod k použití

SK

ZAVLAŽOVACIA NÁDOBA OLLA

Pokyny na používanie

ES

OLLA PARA REGAR PLANTAS CON TAPA

Instrucciones de uso

DK

PLANTEVANDINGSOLLA MED LÅG

Brugsvejledning

IT

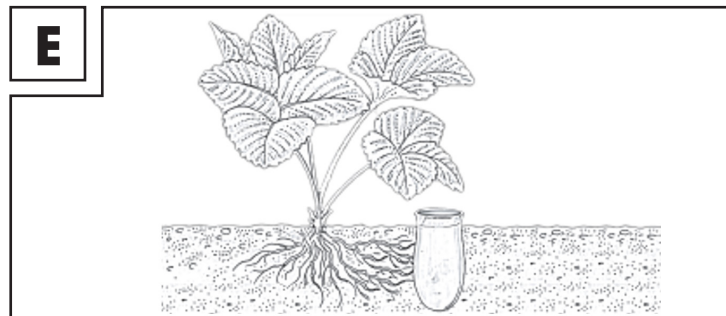
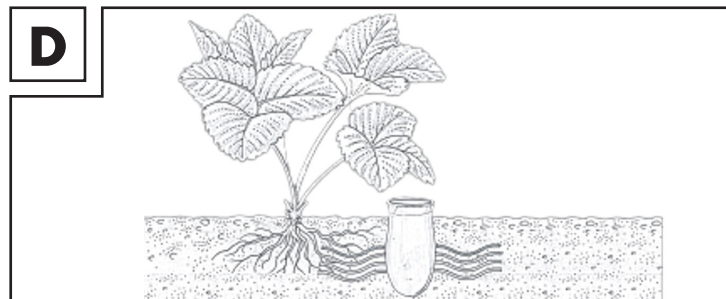
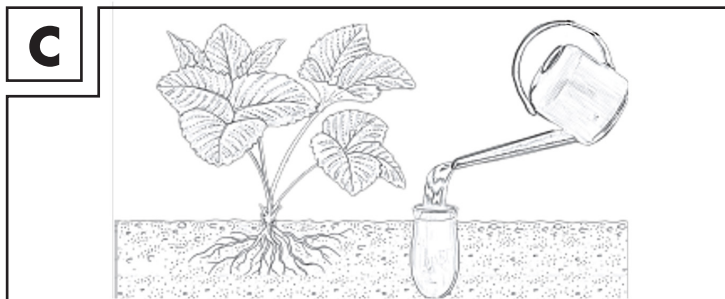
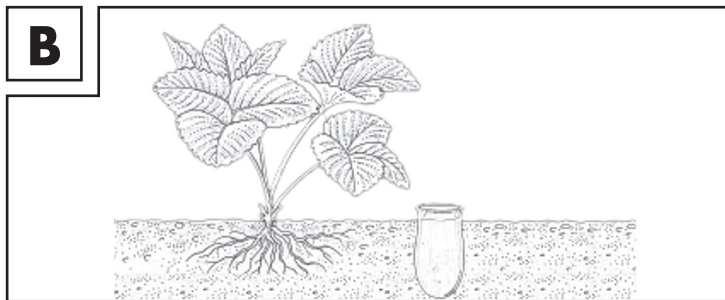
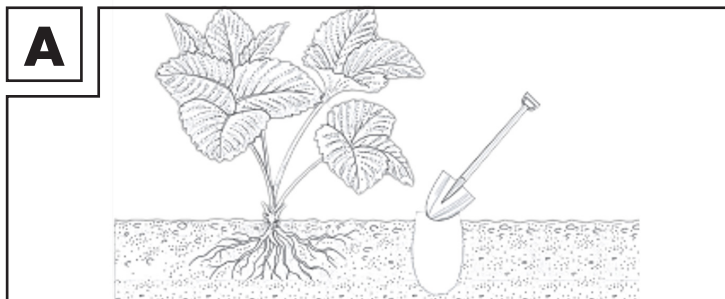
OLLA DI IRRIGAZIONE CON COPERCHIO

Istruzioni per l'uso

HU

NÖVÉNYÖNTÖZŐ OLLA FEDÉLLEL

Használati útmutató



TONKEGEL BEWÄSSERUNG MIT DECKEL

● Einleitung

Wir beglückwünschen Sie zum Kauf Ihres neuen Produkts. Sie haben sich damit für ein hochwertiges Produkt entschieden. Machen Sie sich vor der ersten Inbetriebnahme mit dem Produkt vertraut. Lesen Sie hierzu aufmerksam die nachfolgende Bedienungsanleitung und die Sicherheitshinweise. Benutzen Sie das Produkt nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Bewahren Sie diese Anleitung an einem sicheren Ort auf. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Produktes an Dritte mit aus.

● Gebrauch

1. Graben Sie ein Loch von ca. 12 cm Breite und 18-19 cm Tiefe (siehe Abb. A).
2. Vergrabe die Olla. Lassen Sie die Öffnung der Olla mindestens 1 cm über dem Boden (siehe Abb. B).
3. Füllen Sie maximal 1200 ml Wasser in die Olla ein (siehe Abb. C).
4. Setzen Sie den Deckel auf (siehe Abb. D).

● Nachfüllen:

- Wenn das Wasser aufgebraucht ist, füllen Sie es erneut ein.

Hinweise:

1. Vergewissern Sie sich vor der Verwendung, dass der Blumentopf tief genug ist, um in die Olla zu passen.
2. Füllen Sie die Olla mit 1200 ml Wasser, das kann die Pflanze etwa 7-14 Tage versorgen.
3. Das Wasser sickert allmählich in den Boden, um die Pflanze hydratisiert zu halten. Die Geschwindigkeit des Wasserverbrauchs hängt von der Pflanzenart, dem Boden und der Feuchtigkeit ab.

● Entsorgung

Die Verpackung besteht aus umweltfreundlichen Materialien, die Sie über die örtlichen Recyclingstellen entsorgen können. Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Produkts erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.



Das Produkt inkl. Zubehör, die Anleitung und die Verpackungsmaterialien sind recyclebar und unterliegen einer erweiterten Herstellerverantwortung. Entsorgen Sie diese getrennt, den abgebildeten Info-tri (Sortierinformation) folgend, für eine bessere Abfallbehandlung. Das Triman-Logo gilt nur für Frankreich.

IAN 446644_2307

DE FR NL BE
PL CZ SK

DE/AT/CH

Service

- DE **Service Deutschland**
Tel.: 0800 5435 111
E-Mail: owim@lidl.de
- AT **Service Österreich**
Tel.: 0800 292726
E-Mail: owim@lidl.at
- CH **Service Schweiz**
Tel.: 0800562153
E-Mail: owim@lidl.ch

PLANT IRRIGATION POT WITH LID

● Introduction

We congratulate you on the purchase of your new product. You have chosen a high quality product. Familiarise yourself with the product before using it for the first time. In addition, please carefully refer to the operating instructions and the safety advice below. Only use the product as instructed and only for the indicated field of application. Keep these instructions in a safe place. If you pass the product on to anyone else, please ensure that you also pass on all the documentation with it.

● Use

1. Dig a hole of size approx. 12 cm in width and 18-19 cm in depth (see fig. A).
2. Bury the olla. Leave the mouth of the olla with at least 1 cm above the soil (see fig. B).
3. Fill the water into the olla with maximum 1200 ml (see fig. C).
4. Put the lid on (see fig. D).

● Refill:

- When water used out, fill with water again.

Note:

1. Before using, make sure the plant pot is deep enough to fit the olla.
2. Fill olla with 1200 ml water, it can supply the plant about 7-14 days.

3. Water will gradually seep into soil to keep plant hydrate. Speed of water use is depending on types of plants, soil and humidity.

● Disposal

The packaging is made entirely of recyclable materials, which you may dispose of at local recycling facilities. Contact your local refuse disposal authority for more details of how to dispose of your worn-out product.



The product incl. accessories, manual and packaging materials are recyclable and are subject to extended producer responsibility. Dispose them separately, following the illustrated Info-tri (sorting information), for better waste treatment. The Triman logo is valid in France only.

Service

- GB **Service Great Britain**
Tel.: 08000569216
E-Mail: owim@lidl.co.uk
- IE **Service Ireland**
Tel.: 1800 200736
E-Mail: owim@lidl.ie

OYA

● Introduction

Nous vous félicitons pour l'achat de votre nouveau produit. Vous avez opté pour un produit de grande qualité. Avant la première mise en service, vous devez vous familiariser avec toutes les fonctions du produit. Veuillez lire attentivement le mode d'emploi ci-dessous et les consignes de sécurité. N'utilisez le produit que pour l'usage décrit et les domaines d'application cités. Conservez ces instructions dans un lieu sûr. Si vous donnez le produit à des tiers, remettez-leur également la totalité des documents.

● Utilisation

1. Creusez un trou d'env. 12 cm de large et de 18 à 19 cm de profondeur (voir ill. A).
2. Enterrez le diffuseur. Laissez l'orifice du diffuseur dépasser le sol d'au moins 1 cm (voir ill. B).
3. Remplissez le diffuseur de 1200 ml d'eau maximum (voir ill. C).
4. Mettez le couvercle en place (voir ill. D).

● Remplissage :

- Lorsque l'eau s'est écoulée, remplissez à nouveau.

Remarques :

1. Avant l'utilisation, assurez-vous que le pot de fleurs est suffisamment profond pour recevoir le diffuseur.

2. Remplissez le diffuseur avec 1200 ml d'eau, qui permettra d'alimenter la plante durant env. 7 à 14 jours.
3. Pour maintenir la plante irriguée, l'eau s'infiltre progressivement dans le sol. La vitesse de consommation d'eau dépend du type de plante et de sol ainsi que de l'humidité de la terre.

● Mise au rebut

L'emballage se compose de matières recyclables pouvant être mises au rebut dans les déchetteries locales. Votre mairie ou votre municipalité vous renseigneront sur les possibilités de mise au rebut des produits usagés.



Le produit ainsi que les accessoires et les matériaux d'emballage sont recyclables et relèvent de la responsabilité élargie du producteur. Éliminez-les séparément, en suivant l'Info-tri illustrée, dans l'intérêt d'un meilleur traitement des déchets.

Le logo Triman n'est valable qu'en France.

Service après-vente

- FR **Service après-vente France**
Tél.: 0800904879
E-Mail: owim@lidl.fr
- BE **Service après-vente Belgique**
Tél.: 080071011
Tél.: 80023970 (Luxembourg)
E-Mail: owim@lidl.be

PLANTEN-BEWATERINGSOLLA MET DEKSEL

● Inleiding

Hartelijk gefeliciteerd met de aankoop van uw nieuwe product. U hebt voor een hoogwaardig product gekozen. Maak u voor de eerste ingebruikname vertrouwd met het product. Lees hiervoor aandachtig de volgende gebruiksaanwijzing en de veiligheidsvoorschriften. Gebruik het product alleen zoals beschreven en voor de aangegeven toepassingsgebieden. Bewaar deze gebruiksaanwijzing op een veilige plek. Geef, wanneer u het product doorgeeft aan derden, ook alle documenten mee.

● Gebruik

1. Graaf een gat van ongeveer 12 cm breed en 18-19 cm diep (zie afb. A).
2. Graaf de olla in. Laat de opening van de olla ten minste 1 cm boven de grond uitsteken (zie afb. B).
3. Voeg maximaal 1200 ml water toe aan de olla (zie afb. C).
4. Plaats het deksel er op (zie afb. D).

● Bijvullen:

- Als het water op is, vult u het bij.

Tips:

1. Zorg er voor gebruik voor dat de bloempot diep genoeg is om in de olla te passen.

2. Vul de olla met 1200 ml water, waarmee de plant gedurende ongeveer 7-14 dagen voorzien wordt.
3. Het water sijpelt geleidelijk in de grond om de plant gehydrateerd te houden. De snelheid van het waterverbruik hangt af van de plantensoort, de bodem en het vocht.

● Afvoer

De verpakking bestaat uit milieuvriendelijke grondstoffen die u via de plaatselijke recyclingcontainers kunt afvoeren. Informatie over de mogelijkheden om het uitgediende product na gebruik te verwijderen, verstrekt uw gemeentelijke overheid.



Het product, waaronder het toebehoren, en de verpakingsmaterialen kunnen worden gerecycled en zijn onderhevig aan een uitgebreide verantwoordelijkheid van de fabrikant. Gooi ze apart weg, overeenkomstig de aangegeven Info-tri (informatie over afvalscheiding), voor een beter afvalbeheer.

Het Triman-logo geldt alleen voor Frankrijk.

Service

- NL **Service Nederland**
Tel.: 08000225537
E-Mail: owim@lidl.nl
- BE **Service België**
Tel.: 080071011
Tel.: 80023970 (Luxemburg)
E-Mail: owim@lidl.be

